

INFORMATIONS

ASSEMBLÉES GÉNÉRALES

Elles auront lieu comme les années précédentes au Palais des Congrès à Nancy ,

le **SAMEDI 14 DÉCEMBRE 1996**

- 17 h 00 : Assemblée Générale de la S.A.

- **18 h 00 : Assemblée générale de l'Association sportive, à l'issue de laquelle, les participants seront conviés à un cocktail.**

FERMETURE PARTIELLE HIVERNALE

Pendant la période de fermeture annuelle hivernale, le **terrain et le practice seront ouverts en permanence.**

Par contre, seront fermés :

➤ **Le secrétariat :**

du 15 décembre 1996 au 26 janvier 1997 inclus.

➤ **Le restaurant :**

du 15 décembre 1996 au 27 janvier 1997 inclus.

La réouverture du bar - **avec un service de restauration réduit** - aura lieu le mardi 7 janvier 1997.

Ouverture de 10 h 00 à 17 h 00.

Les vestiaires et le hangar à chariots resteront ouverts en permanence mais seulement de 09 h 00 à 17 h 00 (horaire de fermeture impératif). Merci de respecter la propreté des locaux.

Le professeur sera absent du 15 décembre 1996 au 3 janvier 1997 inclus.

REPRISE GÉNÉRALE LE MARDI 28 JANVIER 1996

GREEN D'HIVER

Lors de l'utilisation des greens d'hiver, les green-fees sont à demi-tarif, soit :

➤ Semaine : 100 F

➤ Week-end : 125 F

VOITURETTES DE GOLF

Elles sont mises à votre disposition, sur réservation, aux conditions suivantes pour un parcours de 18 trous :

➤ Membre du club : 120 F

➤ Joueur extérieur : 200

LICENCES

En octobre 1996, la F.F.G. avait déjà enregistré 248 411 licences pour l'année 1996, ce qui représente une augmentation de 4,88 % par rapport au chiffre atteint à la fin de l'année 1995.

(Lettre aux Clubs - F.F.G. OCTOBRE 1996)

BAR - RESTAURANT



NOUVEAUTÉS

A la carte :

Feuilleté d'escargots au beurre en persillade

Sur réservation :

Plateau de fruits de mer

Gibier (sanglier, chevreuil, biche)



POUR VOS FÊTES DE FIN D'ANNÉE

pensez à passer commande à Jean-Marc :

Ses spécialités :

Foie gras de canard et d'oie

Saumon fumé

Terrine de lapin et de sanglier



Coupe du Beaujolais nouveau :

Inscrivez-vous nombreux pour le dimanche 24 novembre.

Jean-Marc et son équipe se tiennent à votre disposition pour organiser vos repas familiaux, réception, lunches.

Tél. 03.83.24.58.99

ILS ONT DIT...

"La tête vous fait rater beaucoup plus de coups que le corps".

Tommy BOLT

"En Golf les règles de l'étiquette et de la bienséance sont aussi importantes que les règles proprement dites du jeu..."

Bobby JONES

"Plus je m'entraîne, et plus j'ai de chance..."

Gary PLAYER



CÔTÉ JARDIN

restaurant

de 6h à 24h

RN 4 54520 LAXOU

03.83.93.45.45

LA RUBRIQUE SPORTIVE :



par Luc MARCHAL

Résultat des équipes et bilan des compétitions de juillet à octobre 1996

COUPE ST SAUVEUR à Troyes La Cordelière

Les 28, 29 et 30 juin 96, l'équipe II du club a disputé les éliminatoires de la Coupe St Sauveur. Huit équipes de la Ligue avaient fait le déplacement jusqu'à Troyes dans l'espoir de se qualifier pour la finale à MASSANNE.

A l'issue du premier tour, Nancy se qualifie pour la finale du lendemain en se positionnant à la 2ème place derrière Troyes. Et c'est Troyes qui l'emporte le dimanche à l'issue des fourshomes du matin et des matchs play de l'après-midi avec le score de 6 / 3. L'équipe de Nancy composée de Jean-Louis BAUER, Xavier BAUER, Jérôme GUICHARD, Alain PLUMET, Yves MAEDER, Philippe CLAUDE et Luc MARCHAL s'est montrée soude et solidaire et espère encore mieux faire l'an prochain.

Rencontre MONTCHANIN - NANCY à MONTCHANIN

Les samedi 17 et dimanche 18 août, le Club de Montchanin accueillait une forte délégation de notre Club pour une rencontre amicale qui s'est déroulée dans une ambiance très chaleureuse. Sur le plan sportif, on retiendra les bonnes performances de Thierry et Vincent PONNELLE, Serge KLEIN et Jacqueline BAUER.

Bonnes prestations des Nancéiens lors des Grands Prix Fédéraux

Nancy a réussi l'excellente performance de placer ses joueurs sur les podiums des trois Grands Prix du mois de septembre.

Grand Prix de Metz-Cherisey

	Philippe CLAUDE	1er brut
<i>Prix de Metz-Cherisey</i>	Philippe CHOTTIN	3ème brut
	Luc MARCHAL	3ème net



▲ Grand Prix de Nancy

Grand Prix d'Epinal

	Xavier BAUER	1er brut
<i>Prix d'Epinal</i>	Philippe CHOTTIN	2ème brut

Grand Prix de Nancy

	Philippe CHOTTIN	5ème brut
<i>Prix de Nancy</i>	Olivier MONGE	1er net
	Luc MARCHAL	2ème net
	Laurent SANTOS	3ème net



▲ Grand Prix de Nancy

COMPÉTITION JOHN GOLF ET AIR FRANCE

Dimanche 15 septembre, 130 participants étaient réunis avec peut-être le secret espoir de gagner un billet d'avion pour Montréal ou les Antilles, finalement remporté au tirage au sort par Claudie KALT et Olivier JOLLY.

Madame Geneviève MOURI, d'Air France et Monsieur Jean Vincent GAIFFE de John Golf, félicitaient Thierry PONNELLE, Bernard DALLA COSTA, Gérard CHARBONNIER et Jean-Pierre BAUDELET pour leurs victoires en brut dans leur série.



▲ Compétition JOHN-GOLF - AIR FRANCE 15/9/1996

Trophée CYRILLUS : 29 septembre 96

Succès incontestable de cette journée autour du thème de la famille, puisque près de 50 équipes ont participé à cette compétition originale dominée par une équipe de Metz, Frédéric et Bertrand KLEHR.

Mais c'est finalement Pierre-Eric et Daniel GENY en 1ère série et Carole et Jean-François THIEBAULT en 2ème série qui se qualifient pour la finale nationale à PONT ROYAL fin novembre.

Scores très serrés pour la compétition du Groupe RCPI ROUSSEAU INFORMATIQUE du 6 octobre 96



▲ Groupe RCPI ROUSSEAU

Trois des cinquante équipes engagées dans cette épreuve réussissent l'excellent score de 36 points (le par) dans cette formule du "4 balles meilleure balle". Auteur d'un meilleur retour, c'est finalement Jean-Pierre PACINI et Denis VEIT qui l'emportent en devançant Jean-Damien VICQ et Philippe CHOTTIN puis Antoine FRESSE associé à Thomas GERIN. En net, c'est la paire Olivier DIEUDONNE, Olivier HOEN qui l'emporte devant Grégory PIERRE et Olivier RECOUVREUR.

Participation importante pour la Coupe MERCEDES et Hôtel MERCURE

Les conditions de jeu excellentes pour la saison ont contribué au succès de cette épreuve qui rassembla 120 joueurs pour cette compétition fort disputée.

Serge BACKERT réalise sans doute la meilleure performance de sa saison avec un score de 31 (5 au-dessous du par) et devance ainsi Philippe CHOTTIN.

De très bons scores ont été réalisés lors de cette épreuve, notamment par Michèle RUCKLIN (39), Olivier DIEUDONNE (40), Catherine PONNELLE (40), et surtout Philippe HERBINET auteur de 45 points en 4ème série.

Coupe de France des Clubs

Philippe CHOTTIN, Thierry PONNELLE, Jean-Damien VICQ composaient l'équipe de Nancy qui participait à cette Coupe de France rassemblant 32 clubs parmi l'élite française.

A l'issue du premier tour particulièrement relevé, Nancy termine à la 16ème place ex-aequo. Malheureusement le départage sur la 3ème carte ne leur étant pas favorable, Nancy ne put participer à la suite des épreuves.

Les épreuves internes au Club

Net Crédit Lyonnais :

Vainqueur dames : Jacqueline G'SELL bat Sophie VICQ.
Vainqueur Hommes : Philippe CHOTTIN bat Jacques SCHAFF.

Coupe des ménages :

Jacqueline et Jean-Louis BAUER l'emportent contre Catherine et Philippe VACELET.

Championnat du Club :

Vainqueur Hommes : Bruno MUZATTI bat Gregory PIERRE.

Bravo aux finalistes !

Beau succès de participation à la COUPE DU PRÉSIDENT

Placée sous le signe de l'arbre, elle a rassemblé 102 joueurs qui ont chacun offert un arbre étiqueté à leur nom et planté sur le terrain.

A cette occasion, SONADIA BMW offrait l'essai privilégié des plus beaux fleurons de sa gamme. Grégory PIERRE a brillamment pris la 1ère place de cette épreuve au classement général BRUT.



▲ Coupe du Président Dimanche 20 octobre

REMERCIEMENTS A NOS DONATEURS

La saison 1996 va s'achever, et j'aimerais faire un point sur l'ensemble des compétitions de cette année, rappelez-vous :

La première manifestation a eu lieu début avril, la dernière s'est déroulée en novembre. Nous avons reçu des partenaires de tous horizons, allant des grandes Sociétés régionales, à des concessionnaires automobiles, des bijoutiers de renom, des négociants en champagne, des magasins de sport, de vêtements, de meubles, de chaussures, des fabricants de parfum, des banques, le journal régional, une grande compagnie aérienne, une société d'informatique, des hôtels et restaurants de Nancy et des environs, des sociétés immobilières, des assureurs, ainsi que le restaurant du Club.

Sans ces partenaires, nos compétitions n'auraient pu avoir lieu, c'est pour cela que nous les remercions vivement.

Pour 1997, nous allons essayer de monter un programme aussi attrayant, nous ajouterons des compétitions dans les mois d'été "JUILLET & AOUT". Nous allons également diversifier les cocktails de remise de prix en mettant des thèmes, ce qui permettra d'y voir une plus grande assistance.

En attendant de vous retrouver sur le parcours dès le début 1997, pour de nouvelles aventures golfigues, nous vous souhaitons une excellente fin d'année à tous et à toutes.

Jean-Pierre ROUSSEAU
Responsable du Sponsoring

IL PARAÎT QUE VOTRE PARCOURS EST SUPERBE...

Cette phrase vous l'entendez prononcer de plus en plus fréquemment par vos amis ou vos collaborateurs golfeurs qui seraient ravis de pouvoir découvrir notre Club.

Afin que vous puissiez leur en donner la possibilité dans les meilleures conditions, nous vous proposons d'organiser, en semaine uniquement, et en fonction de la disponibilité du terrain, des mini-compétitions qui réuniraient 10, 20 voire 30 personnes.

Un tarif préférentiel, incluant green-fee et repas, sera étudié en fonction du nombre de compétiteurs et de la période à laquelle sera organisée l'épreuve.

Christian FRESSE

SECTION DAMES L'HEURE DES COMPTES

Pour faire comme tout le monde, j'ai décidé de faire un bilan de fin d'année sportif.

Autant les compétitions à Aingeray ont connu une fréquentation toujours honorable, autant les déplacements à l'extérieur ont vu une participation trop faible et trop irrégulière.

Mais où sont les dames d'antan !

Malgré les excuses toujours justifiées de chacune, les effectifs sont bien légers. Heureusement que le nombre de participantes aux rencontres de Nancy nous permet d'honorer nos généreux donateurs.

Pensez à les remercier, ils ne le font pas pour cela, mais ils seraient heureux d'être reconnus en temps que sponsors d'une bonne partie des Membres du Club.

Claude PIERSON

Capitaine de la Section Dames.

SENIORS DAMES DE FRANCE

Pour la première fois, le golf d'Aingeray recevait le lundi 23 septembre les Seniors Dames de France.

Cette Association, fondée par Madame Colette FULCERAND en 1977, dont elle est toujours la Présidente, regroupe 350 personnes sur toute la France.

Chaque candidate doit avoir un handicap inférieur à 22 et faire partie d'un Club privé.

Tout au cours de l'année, des tournois et compétitions sont organisés en Europe (Portugal, Espagne, Italie, Hollande, Autriche, Suède, Finlande, Grande-Bretagne, Luxembourg et Allemagne). Depuis cette année, a été créée une section régionale.

C'est Rolande MUZZATI (HERMES Nancy) qui a sponsorisé cette compétition. Elle accueillait des joueuses Lorraines, Parisiennes, Luxembourgeoises et Allemandes.

Toutes ces dames ont été agréablement surprises par la qualité du terrain, en particulier celle des greens, ainsi que par l'accueil chaleureux qui leur a été réservé.

A l'unanimité, les participantes ont demandé le renouvellement de cette compétition.

Louise-Anne LECLERC

SECTION SENIORS

Les compétitions du jeudi organisées par la section Seniors ont rassemblé pendant la saison golfique 1996 plus de 700 participants. Un beau score.

La Commission Sportive de la Section Seniors remercie ses donateurs pour leur généreuse participation à leurs compétitions, et forme des vœux pour la pérennité de leurs entreprises:

LE CELLIER SAINT ALAIN - L'INSTITUT LORRAIN DE PARTICIPATION- LE CHATEAU D'ADOMENIL - LE PRO SHOP (Emilio) - LA SOCIETE DAMART - Philippe GACON - JOHN GOLF ET TENNIS - Hugues et Micheline HAZARD - Jacques et Anne-Marie GERARD-BOURIEZ ("La Maillane") - La Société ROUSSEAU INFORMATIQUE - Francoise et Jacques PONNELLE - La Société ALIMATIC - Le CLUB-HOUSE, Jean-Marc et son équipe.

LES SENIORS LORRAINS A SARLORLUX

La troisième édition de la Coupe SARLORLUX s'est déroulée le 22 août 1996 sur le GOLF GRAND DUCAL DE LUXEMBOURG.

Les équipes Luxembourgeoise, Sarroise et Lorraine se sont confrontées au magnifique parcours du prestigieux golf luxembourgeois créé en 1936.

Les joueurs de notre club désignés ci-dessous ont participé à cette épreuve.

1^{ère} Série : Marcel CHAUSSET - Jean-Mary FOUACHE - Daniel GENY

2^{ème} Série : Emile ALLIX - Elie de CIAVES

3^{ème} Série : Michel CHOTTIN

Voici les résultats en formule STABLEFORD (Full Handicap)

CLASSEMENT	1er	2ème	3ème
	LUXEMBOURG	LORRAINE	SARRE
Totaux	469	466	394

Le départ "au canon" à 10 heures a permis à tous les participants de se retrouver autour d'un excellent buffet dans une sympathique et amicale ambiance.

L'an prochain, nous nous retrouverons pour disputer la 4^{ème} édition sur le parcours lorrain du golf de BITCHE.

Jean-Mary FOUACHE

S.A. Lorraine Espaces Verts

Les spécialistes Espaces Verts en Lorraine

Engrais, Désherbants, Terreaux,
Semences de gazons

Pour tous renseignements :

Tél. 03 82 23 95 02

Fax 03 82 24 65 44

33, rue Pasteur

54350 MONT ST MARTIN

TROPHÉE SENIORS

La première compétition du "TROPHEE DES SENIORS" du Club s'est déroulée le jeudi 10 octobre et a réuni 22 équipes de deux joueurs qui se sont affrontées selon la formule "Chapmann Stableford".

Les vainqueurs de cette compétition : MARZLOFF Mechthild et HEILIGENSTEIN Claude ont réussi l'excellent score de 41, devant JAGIELLO Henri et VINCENT Daniel (39).

CLAUZIER Françoise et Jean-Pierre prennent la 3ème place avec un score de 37. Au tirage au sort PIUMI Edouard et WILLAUME Noël gagnent 2 repas au Château d'Adoménil offert par la Section Séniors.

Nous vous donnons rendez-vous pour la seconde édition de cette compétition en 1997.



▲ Compétition Seniors ROUSSEAU Informatique 24/10/ 96

Philipp WAKEFORD, professeur de golf, propose d'organiser pour les Séniors durant la saison hivernale des cours collectifs d'une durée d'une ou deux heures par groupe de 6, à un tarif particulièrement attractif, sur des thèmes particuliers : approches, coups roulés, sorties de bunker, bois de parcours, etc.

Se renseigner à son bureau ou auprès des responsables de la Section Séniors.



▲ Coupe Hugues et Micheline HAZARD

L'ÉQUIPE DU TERRAIN

Voici les principaux travaux qui ont été effectués sous la conduite de Philippe BEGIN.

- Traitement sélectif sur l'ensemble du terrain
- Nettoyage du bassin du 18
- Détourage des bouches d'arrosage
- Marquage des distances sur les arroseurs
- Nettoyage de tous les bunkers
- Plantation de 102 arbres lors de la Coupe du Président
- Ratissage et enlèvement des feuilles mortes
- Préparation des greens d'hiver.

COMPÉTITIONS JEUNES

A l'issue de la saison 1996, le classement final de l'épreuve LCA laisse apparaître une première place pour Grégory PIERRE en catégorie Junior.

Thomas GERIN termine 3ème en cadet, Matthieu KLEIN 3ème en benjamin, Anne Caroline KLEIN 2ème en benjamine.

Notre Club était représenté en championnat de France par :

Marie-Emilie SCHERBECK - Grégory PIERRE - Matthieu KLEIN

qui n'ont malheureusement pas passé les qualifications.

Le championnat du Club Junior, organisé par Philipp WAKEFORD n'est pas encore terminé.

Deux jeunes du club : Anne Caroline et Matthieu KLEIN ont été sélectionnés par la Ligue pour participer à l'interligue Benjamin à Cognac.

Ils ont terminé à la 15ème place.

A noter que 6 jeunes de l'école de golf se sont présentés à l'épreuve du brevet sportif à Cherisey le 12 octobre :

➤ ADAM Guillaume	
➤ KLEIN Anne Caroline	
➤ KLEIN Matthieu	Reçu
➤ MINETTI Christophe	Reçu
➤ PIEUCHOT Eric	Reçu
➤ PLUMET Julien	Reçu

Je vous souhaite de passer un bon hiver golfique afin que les résultats de l'année 1997 soient encore meilleurs.

Christian FRESSE

A L'ECOUTE DU PRO

SWINGUER AVEC LES PIEDS JOINTS REGULARISE LE TEMPO

Un très bon conseil pour améliorer votre "tempo", votre rythme et votre équilibre : swinguer les pieds joints, ceux-ci se touchant réellement.

Au début, ne tapez pas de balle. Commencez avec un fer 7 ou 8 avec une montée et une descente faciles. Augmentez progressivement la longueur du swing quand vous sentez que cela devient effectivement un mouvement plus aisé. Placez alors une balle sur la trajectoire de la tête du club et continuez de swinguer.

Cinquante coups de cette façon peuvent améliorer votre "tempo" et votre rythme dans des proportions que vous ne soupçonnez pas. Cette technique est aussi un bon moyen de ralentir votre "tempo".

Philipp WAKEFORD

Cet hiver, Philipp WAKEFORD vous propose des leçons à tarif réduit du 1er novembre 96 au 15 avril 97

Carnet de 5 leçons :	450 francs
Carnet de 10 leçons :	850 francs
Carnet de 20 leçons :	1 500 francs

Il vous propose également des voyages au soleil en janvier et février en Floride et au Portugal.

**POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER A :
PH. WAKEFORD Tél. : 03 83 24 44 70**

ELEMENTS DE MESURE

PAR, SSS, SSJ, ... et HANDICAP

1 - PAR

Vous jouez sur un parcours "fictif" de 18 trous Par 4. Chacun des trous a une longueur de 230 m (longueur minimum des Par 4). La longueur totale du parcours est de 4 140 m et le Par total de ce parcours est de 72.

Le lendemain, vous jouez dans les mêmes conditions sur un autre parcours "fictif" de 18 trous, Par 4, dont chacun des trous a une longueur de 430 m (longueur maximum des Par 4). La longueur totale du parcours est alors de 7 740 m et son Par total est de 72.

Indépendamment des difficultés rencontrées (dénivelés, obstacles, arbres, etc.) dont le Par ne tient pas compte, sur lequel de ces deux parcours allez-vous réaliser le meilleur score ? Sans aucun doute le premier !...

Ceci prouve, même s'il s'agit là d'un cas limite, que le Par total d'un tel parcours ne peut être la valeur de référence pour évaluer votre performance.

2 - SSS : Standard Scratch Score

Plusieurs paramètres doivent donc être pris en compte pour déterminer cette valeur de référence.

Les éléments invariables :

Longueur totale du parcours, obstacles d'eau, bunkers, vallonnements, dénivelés, nature de la végétation bordant les différents trous, surface et profils des greens, etc.

Le SSS est la valeur de référence qui tient compte de ces éléments. Il est calculé à partir du Par total auquel on ajoute (ou on retranche) une certaine valeur déterminée, par la longueur totale depuis chaque repère fixe (blanc, jaune, bleu, rouge), et par les difficultés rencontrées.

Ainsi, à Aingeray, le SSS est de :

■ Repères fixes blancs	69,5	arrondi à	70
■ Repères fixes jaunes	68,0	arrondi à	68
■ Repères fixes bleus	71,01	arrondi à	71
■ Repères fixes rouges	69,2	arrondi à	69

3 - SSJ : Scratch Score du Jour :

Viennent "compliquer l'affaire", des éléments variables, qui servent à affiner la valeur de référence :

■ **Éléments variables que l'on peut contrôler** : position des "boules" de départ par rapport aux repères fixes, hauteur de coupe du rough, largeur du fairway, position des drapeaux, etc.

■ **Éléments variables que l'on ne peut contrôler** : conditions atmosphériques (vent, pluie, température, ...).

Ces deux types d'éléments variables doivent être pris en compte par la Commission Sportive qui attribue, à chaque épreuve, un différentiel en plus ou moins, **jamais supérieur à 2**, par rapport au SSS.

C'est cette valeur, le SSJ, qui est, in fine, la référence pour l'estimation de votre valeur du jour, donc du calcul de votre index handicap.

4 - Index Handicap :

Prenons un exemple : Parcours d'AINGERAY

Un joueur d'index 16,4 (donc handicap 16) part des repères jaunes (SSS = 68). Beau temps, pas de vent, rough coupé, drapeaux sans difficulté particulière, le SSJ est égal au SSS soit 68.

Il réalise 81 brut soit 65 net. Il a donc réalisé 3 coups de mieux que son handicap (et non 4 coups de mieux, s'il se réfère au Par). Son handicap sera alors abaissé de $3 \times 0,3 = 0,9$. Son index passera à 15,5. Il restera donc à handicap 16.

Si la compétition était en stableford, il aurait réalisé un score de 40. Le score de référence du jour serait de 37 pour ces repères (et non pas 36). Il s'agirait dans ce même cas d'un SSJ inférieur au Par. La modification de son index serait donc également de $3 \times 0,3 = 0,9$.

Un autre joueur d'index 7,4 joue en stableford en automne, partant des repères blancs, par temps venteux et pluvieux, il y a beaucoup de feuilles sous les arbres et les balles qui s'y égarent ne sont pas facilement retrouvées. La Commission Sportive a décidé de relever le SSS de 1 point.

Le SSJ sera donc, pour ces repères blancs, ce jour-là, de $70 + 1 = 71$. C'est par rapport à ce SSJ que sera calculé son index.

Il réalise un score de 34. Il a donc, par rapport au SSJ joué son handicap et son index ne sera pas modifié (si l'on avait pris comme référence le Par ou le SSS, son handicap aurait été relevé de 0,1).

Quelques précisions importantes :

Le handicap des joueurs doit refléter le plus possible leur niveau de jeu et ceci, à sexe identique, sans considération de leur âge et de leur morphologie.

Le handicap est là pour placer les joueurs relativement les uns par rapport aux autres.

Enfin, dans une même catégorie, il est impératif que tous les compétiteurs partent des mêmes marques et que les modifications de handicap soient calculées **par rapport au SSJ des repères correspondants**.

Paul LEVY - RUEFF - Président de la Ligue L.C.A.



utim



Parc de Haye

Velaine-en-Haye

54840 Gondreville

Tél. 83 23 27 98

Télécopie 83 23 30 02

BIENVENUE AUX NOUVEAUX MEMBRES

Nous avons le plaisir d'accueillir parmi nous :

- Mme Elisabeth DURAND
- Melle Alexandra LEVY RUEFF

à qui nous souhaitons la bienvenue, ainsi qu'une facile et rapide intégration au sein de notre Club.

Le secrétariat et les membres du Club sont à leur disposition pour leur faire connaître notre organisation.

LE PERMIS DE GOLFER

Voici la liste des candidats qui ont subi avec succès l'examen de la "Carte Verte" qui a permis de tester leurs connaissances pratiques du jeu de golf ainsi que les règles qui régissent notre sport.

Ils auront accès au terrain dès qu'ils seront devenus Membres du Club.

Le secrétariat se tient à leur disposition pour leur donner les modalités d'inscription.

BRENTI Didier - BUISINE Bernard - CASSIN Sophie - DELACHAPPE Anne-Laure - PETRY Olivier - SAX Renilde - TENENBAUM Ruben

VOS PETITES ANNONCES

Vends

- Driver YAMAHA - Homme - Carbone-graphite
- Bois 3 et 5 TOMMY ARMOUR, graphite
- Série de fers TOMMY ARMOUR, beryllium / cuivre - shaft graphite
- 1 putter PING

Tél. 03 83 35 14 17

Vends

- Série bois 1 - 3 et 5 MITSUSHIBA ET 2000 shaft graphite, état neuf

- Série de 9 fers MIZUMO ASTRON - Bon état

Tél. 03 83 23 25 20

Vends

- Demi-série Dame GOLFINGER Fers 3 - 5 - 7 - 9 - SW - Putter
- Demi-série Homme WILSON Fers 3 - 5 - 7 - 9 - SW

Le tout en bon état.

Tél. 03 83 63 69 51 après 19 h 30

ÉCOLE DE GOLF

Cette année, l'école de golf compte 47 jeunes. Les cours sont dispensés les mercredis et samedis.

Bienvenue aux nouveaux inscrits :

Anne Laure ANCEL
Marie ANCEL
Thiebault ANCEL
Steven ASKAR
Lucie CHARTREUX
Julie DURAND
Thomas DURAND
Alexandra GOEDERT
Clara GOEDERT

*Le Président,
Les Membres du Comité,
La rédaction du journal
FAIRWAYS
vous souhaitent un joyeux NOËL
et une BONNE ANNÉE 1997 !*

GOLF CLUB DE NANCY . 54460 AINGERAY

SECRÉTARIAT-ACCUEIL : TÉL. : 03 83 24 53 87 ■ FAX : 03 83 24 53 42
CLUB HOUSE . TÉL. : 03 83 24 58 99 ■ PROFESSEURS : TÉL. : 03 83 24 44 70

DANS LES PROCHAINS NUMÉROS DE VOTRE JOURNAL, PENSEZ AUX RUBRIQUES QUI VOUS SONT RÉSERVÉES. EN PARTICULIER : VOUS AVEZ LA PAROLE ET VOS PETITES ANNONCES GRATUITES.
VOS INFORMATIONS DEVRONT ÊTRE COMMUNIQUÉES AU SECRÉTARIAT DU CLUB POUR PARUTION DANS LE NUMÉRO SUIVANT.